

משה רבנו  
מקבל את התורה  
(ציור אתיופי)

חג שמח

# מהו נושא?



\* מסתבר שבחרית מזכיר לתקי'ם אי-בנה בדיוק בראש דאגותינו! קומץ קטן מאד של חברים ניצלו ההזדמנויות שוננות, לשם ולהתרשם מן המועמדים. אז צריך להשאיר את הוחלתות לנציגינו במרכז.

\* קשה לדעת, אם כך, מה כנ' מעביני ו/או מושך את החבר המומוצע בכפר הנשייה נמושcia אותו מן הבית המוזג-ה'טולווז'. סיפרו לי שערב שירי ירושלים היה מאוד נחמד, אבל לא מאוכלס ביותר.

\* ברכבת השחיה, לעומת זאת, מנוצלת מבוקר עד ערב. יש קה' מגוון שעושה "בריכות" עוד לפני העבודה ויש ככל הידועים את השעות השקוטות אחורי ארוחות-הצוהריים - לפני שהילדים מגיעים. נחמד ביותר בין 4.00-6.00, מקום מפגש למש-פחות הצערות והמוון פעוטים. וכשכלום הולכים הביתה, מתחילה מהתאמן השחיניים הרצינאים באמת.

\* עכשו, כשהואולפן הבא מתחילה רק בספטמבר, לאה כץ "מושחרת" להיות מצילה וריני כהן עובדת בעיבוד שבבי, אצל חיימי קה.

\* מאורן קולינס למדתי, שטיימנו את קציר החיטה (יבול יפה) ומתחילה לזרע שעועית.

\* זוגתו, תמר, מבקשת למסור שלדי הבר-מצווה גמרו את כל המצוות בשעה טובה ועובדדים קשה בחזרות לקראת החגיגה. זאת, כדיווע לכם, תתקילים ב-8 ביולי והחברים מתחבשים לרשום תאריך זה לפניהם ולא להזמין בו אורחים!

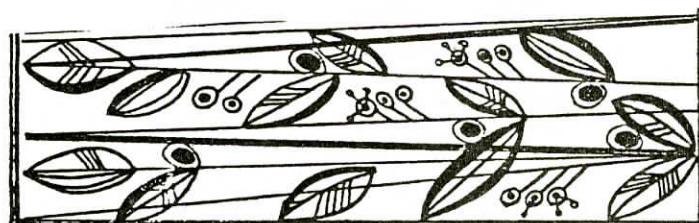
\* בולול אין חדש. כאשר גומרים לשוק להקה של ברברים, מביאים אפרוחים ואחרי עשרה שבועות - הופ - מתחילהשוב המשלוחים. ובין לבני משיכים לגיל ולשלוח עופות רגילים, כמוובן.

\* ברוכים הבאים - אסף סולומון, שאזר הביתה וhabia איתו בהפעלה גם את נירה! איחוד המשפחה היה מרגש ואננו שמחים כולם לראותם בינינו.

\* כרמי ושות' גמרו לצבעו ולשפשץ את המרפא הישנה ועוד צרכיון להשייע בעבו-דות איבטטלציה, חשמל וככו'. כרמי בינתיהם ממשיך בשיפוץ השירותים וצביעתם והכנת מרפאת השינויים הישנה לחדר עבודה עבורו הלה ליפשייך לצורכי כירופוד', בתקווה לקוחות גם מחוץ למשק.

\* איחולי רפואי שלמה לכל החולים בבית-החולמים וגם בבית.

חג שבועות שמח ושבת שלום  
אל זה





# מזל טוב... מזל טוב...

ג מ י - ה נ ל ד ת  
\*\*\*\*\*

(11.6. תמרה שוער (עמיית)  
ציוון דוארי

(12.6. לוי גביסלב  
אידו סלע  
אור דוארי (נכד)

(13.6. אירנה רובינטונ

(14.6. רחל פוקס  
מרימ טרטיף (מעין)  
תמרה לוי (טמברג)  
מורן עמית  
עופר שוער (נכד משפ' עמיית)

(15.6. שאול ריפקיננד

(16.6. לנגי יודאייקין  
תמר הרמן (ריפקיננד)  
שרונה מרציאנו (גרשמן)

(17.6. מיקי עדר

ב ת ב ו ל ד ה  
\*\*\*\*\*

לאביטל ולאשר בילימן -  
נכדה לדורות ולג'ורגי נאי  
בניה לגב' קלילייר נאי  
ולמר אנדראוס.  
לهم ולכל בני המשפחה - שפע נחת!





# פינת הסרט השבועי

שם הסרט: פ. י. ר. ט. י. מ.

בימוי: רומן פולנסקי

משחק: וולטר מתייאר וענוד

את רומן פולנסקי אין צורך להזכיר, סרטינו נלמדים בכתבי-ספר לקולנוע ומאות אלפי צופים נוהרים, כדי להצטמר בחרדיונים שלו (חדרון - טריילר בעברית). אבל הפעם יש לנו פולנסקי אחר. לפניו שעשה את סרטו האחרון "פרנטיק" - סרט מצויאן, כMOVIE - ולאחר שעשה את "טס" עם נטסיה קלינסקי, המבדר פולנסקי בסרט הרפטקאות מהיבר - "פירטלים", עם וולטר מתייאר עטור זקו שחור וחגור רג' מעץ, שמגלם שודדים מנובל וחביב, שסוחב איתנו בעיר תמים על פניו שיבעת גמils.

בקיצור, לכט לראות ותהייו פתוחים לפולנסקי שעוד לא פגשכם. משוחרר, מהנה, מבדר - בקיצור, סרט כייף לקליז.

ו. (וולט) סרטים

\*\*\*\*\*

## תשעה ולוונשית בעין שתת ח'

לא עננה לכלTeVותינו של שמואל - למשל, בקשר לזכות החבר אפילו "לחשוב" על נטילת חופש ארוך מהקבוץ בזמןנים קשים אלה. לדעתו, דעה זו מאוד קiczונית ולא מקובלת בחברת-נו ואפילו בימים קשים אלה. אני מעדיפה להתאמץ עוד יותר, כדי להוציא את העגלה מהbbox על-מנת לשומר על הזכות הביג'יל לאנשים, שהגיעו למסקנה שהם חייבים לצאת לתקופת מה.

מאמרי לא היה מיועד לו וודד שנת חופש עכשו. אני הדגשת שאם לא "בגדור את השעריות", לא צריך להזדרז לצאת דוקא עכשו. אם, כפי שאני מציעה, יודיעו על כוונות, אפשר להתמקח על עיתוי היציאה.

כוונת מאמרי הייתה להציג ע את האנשים, שמקבלים כצעוז כל פעם ששוועים על עוד בקשה לשנת חופש. אם קיבל כע ובבדה, שכחופה המאה ה-20 המושג שנת חופש הוא חלק בלתי-נמנע מחיננו, לא ניכנס לדיכאון לעיתים קרובות מדי.

כוונתי גם לנסת להסדיר כמה עניינים הקשורים לשנת חופש, שהיום הם פרוציטים. למשל - היום לא צריכים להסדיר חובות למשך לשנת חופש הייצאה; אין לנו קו ברור בעביהן השארת ילדים, הוריהם; כמה זמן שומרים דירה - ועוד שאלות, שאני מעדיפה לקבוע לגביהם כללים ברורים, שיהיו מתאימים לנו - גם בתקופות קשות וגם בתקופות של יותר רוחה.

למרות יקשיים חמוריים שלי "בבנייה מצבונו", אני מעיצה לומר, שאפילו אם נבנתה למתעלם ולא להסדיר את תופעת שנת החופש - ה ת ו פ ע ה ל א ת י ע ל ס. לדעתו, עדיף להקדים תרופה למכה ולקבוע כללים והנחיות ברורים לגבי שנת חופש. קביעת הכללים לאו דוקא تعוזד את התופעה. לעניות דעתך, זה יכול אפילו להרטייע או לדוחות בקשות.

שרה דבולה

# שינויים... שינויים... (3)

ביקח הפקחה, כדי להתייחס לייביגינו לבין עצמנו". לא אנקוט בטగנוּן הבוטה והאישית של אריך, כי חrifות והערות אישיות אינן מניכחות כלום חזץ, אולי, מפסיק של הכותב. בWOODAI הן אינן מנסיפות היגיון לדיוון כלשהו.

אריך משתמש באליגוריה של הראי העוקם. יש גם משליפים ורודים שדרכם המשקיף רואת רק ורוד, ויש כאלה שטוכלים מעינורו צבעים וכל צבע בראה להם ורוד. אך עיור-צבעים לא בותנים לו לנוכח! מי שהוא מילוא משינויים ולא רוצה להודות בעבודות החלים - מסכו. השינויים יקרו בלאו הכזי ויתפסו אותו בלתי מוכן להתמודד איתם. חשוב להתבונן עין לא סנטימנטלית על העובדות והמגמות בחברה, שכן מראות את הרצון של האנשים שחאים באותו חברה. המגמות בתנועה הקיבוצית ברורות וכך גם הרצונות של חברי הקיבוצים. כולם מוביילים בכיוון אחד, והוא מתחת להם יותר חופש בחירה לפרט בתחומים רחבים ככל. עד כה גילינו רק דרך אחת למת את החופש הזה, והיא חלק כסף ולא מצריכים. בWOODAI זה נכוון בתקופה של דוחק כלכלי.

הגאגועים והגוטטלギה בעבר, עבר שלא היה בבדיקה כפי שאrik מדיםין בז'רנוּן, לא יעצרו. השינויים כבר חלו, וכל ההחלטות שנתקבלו היו תוצאה של אי-שביעת רצונם של החברים במצב שבו מצאו את עצם. יש להזכיר לאrik שכבר ב-1947, כאשר חברי הגיעו לכפר בלוט, מצאו הרבה סטיות מהדרך הקיבוצית האורתודוקסית, וגם הרבה אנשים מטופשים. גם אז לא הכל היה ורוד, כפי שאrik היה רוצה להאמין.

אריך כות. על שפנות, כאילו צעירים לא יישארו או לא יצטרפו לקיבוץ, אם המבנה יהיה שונה מהו. האם כל-כך הרבה צעירים מצטרפים היום, והאם מספר העוזבים אינו מפסיק גדול? בלי להתייחס לכפר הנשייא, כל הסימנים מצביעים על מספר גדול והולך של צעירים מרכזאים במשקיהם שעוזבים. אריך רוצה לשכנע אותנו שלミילה "קיבוצי" יש פירוש אחד ויחיד. כמה פעמים חברים שרביהם בתנועה הודיעו, שיאזה חידוש יגרום לסוף השיטה הקיבוצית? אמרו כך על לינה משפחית, על הגשה עצמית, על תקציב כולל, ובנוי מנחן שהיו באלה שאמרו כך כשהקיבוצים עברו מ"מחסן א'" ל"מחסן ב'". ובמשך כל הזמן הזה של שינוי רצופים צעירים ואחרים עזבו את המסתגרת ואחרים הצרפו.

המשפטים על "העובדות של 41 שנים קיומו וכוכו" הם מלאי פtos, אך אינם משליפים בבדיקה את המצב בשטח, וכנראה אריך אכן חש את התסכול והכעס של חברים כתוצאה מניצול הרוב עיי מיעוט, ובמיוחד התסכול של אלה שקיבלו על עצם תפקידים ארגוניים. אך נוטף על הכלול השיטה לא הוכיחה את עצמה כיעילה ברוב הקיבוצים. כאשר המדינה תמכה בנו תמייקה מלאה וכיוסתה את כל השגיאות הכלכליות שלנו מtower החשיבות של תפקידינו התייחס-בותאים, יכוונו להרשות לעצמנו לא להיות יעילים. היום אין דבר כזה. אם לא יהיה עלי-לים מבחינה כלכלית, לא נתקיים בכלל - לא קיבוץ מישן אליבא DARIK, ולא קיבוץ שונה. אך לשינויים שאני מציע יש סיכוי יותר טוב להיות יעילים.

ולבסוף, אין צורך לחפש תירוצים לשינוי - השינויים קרו כבר וקורים עכשו. או שנחיה עיוריים להם, דבר שלדעתם יגרום למצבים קשים מאוד ולטבל רב של חלק גדול של אוכלוסייה הקיבוצים, או שנשכילד ונמכון ונכוון לכל שיעלה בידינו, כדי לשנות על הצורה והקצב של כניטתם. כך לפחות בסנה למנוע משבטים חברתיים ואישים עמווקים.

מיכאל כהן

\* ב' בסיוון תש"י ג' - אסתר רוז

\* ב' בסיוון תש"י ז' - פרידה ריש

\* ה' בסיוון תשכ"ז - אריה דבר

ט' בסיוון תשמ"ו - ניל בן-עטר

) תאריכים אלה לא צוינו בטעות בשבוע שעבר. אלו מctrices על ההשמה.

**בר זכרון**



# על דרכי עורך וגייטוח

מסרה: דליה וגבר

מפרטומי המחלקה לביטוח/مشקי התק"ם:

## הגנה על רפוש בחדרי חברות

בתחילת חודש נובמבר החבר האחראי על קופת בית מסר לחבר א', שמשטרת קריית חילם מצאה את ברטייס הכספומט שלו אצל חטור שנעוצר על-ידייהם. א' מיד החל לבדוק בדירתו והתברר לו, כי תכשיטי אש towering, שהיו בקורסה בתוך ארונות הבגדים, נלקחו וαιנסם. א' לא מצא כל סימני פגיעה והוא אינו יודע, כיצד אלמוניים שלקחו את התכשיטים נכנסו לדירתו. במקרה עצמו אירע כנראה ביום 6.11.88, שכן באותו יום התגלו 6 מקרים של גניבה מחדדי חברות.

לאור העובדה הזאת, החוזר על עצמו בהרבה קיבוצים, ברצוננו להזכיר מספר פעולות שאפשר וצריכים לנוקוט לפני שאחננו חושבים על גושא הביטוח.

ל-80-90% מן הפורצחים/גנבים אין יעד מסוימים מתוכנן מראש והם מנצלים את ההזדמנויות הנקרות בדרכם. הוא למשל מנסה ומקיש בדלת ובאשר מגלה שאין איש בבית, אז נכנס ומתחליל במלואה. בדרכו-כלל הפליצות מבצעות בין השעות 10.00 בבוקר ועד 15.00 אחר הצהיר. הערכות - בחדר הקיבוץ - תנאי חשוב.

זר מסתובב בקיבוץ - שאלו על מעשיו הודיעו למוסכים על אנשים חסודים או על התנהבות חשודה.

כאשר אתם יוצאים מהבית, סגרו ונעלו את כל החלונות ואת הדלתות החיצוניתם. ועל מיקום המפתח - אנא נשנה את הרגלינו הישנים, כאשר היינו הרבה יותר תמים. מתחת לשטיח, בארגז החשמל,esarן מתחת לבגדי העברדה, בתוך העץ - אלה הם מקומות ידועים לכל. אם קsha לקחת איתך את מפתח הדירה - יש למצוות בכל זאת מקום מסתור לא מוביל ואשר אין ידוע לרבים.

יש לנו דברי ערך (תכשיטים) שהם לא בשימוש היומיומי - ראוי להפקידם בכספת הקיבוץ. הזמיןו את המשטרה לעזרה לכם בסימון הרכוש (המלצת זאת היא בעיקר לקיבוצים הנמצאים בקרבת עיר). אפשר לסמן סימון סמלי בעט או בנוץ אולטרה-סגול. סימון זה אינו נראה לעין בלתי מזוינה, אורlam הוא נראה בבירור לאור אולטרה-סגול. כל רכוש, הנמצא ע"י המשטרה או נמסר לה, נבדק לאותו סימני היכר ברורים ונספר במוגרת אולטרה-סגול לשם סימון סמליים. אם הסימון מזוהה, אפשר למצוא את הבעלים. בידי המשטרה גם אמצעי זיהוי אחרים. יש לך חפצים בעלי ערך, כגון תכשיטים, צמיד צילום, כספים - דאג שם יהיה במקום סגור, כדי לא לאפשר את קיחתם ע"י הגנב.

עד כאן מפרסומי המחלקה.

לחברים שברשותם רכוש פרטי (מכשיר, מחשב, מערכת סטריאו, חפצן אומנות וכיו') שערכו עולה על 700 \$ לפריט, מומלץ לבטח רכוש זה. לקבלן פרטיים אפשר לפנות לדיה.

# שואת יהדות בבלגיה

התקיים זה עתה קז' בגראט בינלאומי מוקדש לנושא זה באוניברסיטה בר-אילן, שנמשך 4 ימים. קיבלתי גם הזמנה להשתתף בדיונים, אס ארצה, והחלטתי לפי נושאי הרצאות להיות שם רק ביוםיהם האחרוניים. הייתה השתפות די גדולה בהרצאות והנוכחות נעה בין 50 ל-200 איש, שבאו לשם הרצאות בצרפתית ואנגלית (בתרגומים סימולטני) מפי אנשי מחקר יהודים ונוצרים בנושא. היו גם פרקי זמן מוקדים לשאלות, שבהם הנוכחים לא התבונשו לשאול שאלות נוקבות או לוחוק על דעת המרצה בפרט זה או אחר.

לידדי הייתה זו חזרה למקורות, כי פגשתי שם כמו מחברי מבית-הספר הגרים בארץ וגם חידשתי קשרים עם אלה שעבדתי איתם בעת הכלובות הנאצי בבריסל, ביוונראט, ובמחתרת - עד כמה שהיה דבר זהה. כולנו הזכנו - הגיינגי נחפר לאפור, הבלוריות הידידלו והזכרונות נבעו כמעט מהagger... .

ההרצאות שעבנינו אותנו ושבגלאן בחرتם להיות בסוף הקונגרס היו הקשורות בעיר מולדתינו אנטוורפן. התרשמי עמוקות מבעיות טרם מצאו את פתרונו עד היום: מציאת ילדים שהוסתרו על ידי הוריהם אצל מקרים ובמנזרים ושבמשך הזמן, מרצונם, עקב הסביבה שבה גדלו, הטבילו עצם לנצרות. משעריהם שכ-300 ילדים/ות טרם נמצאו מתוך 2,200 ילדים שניצלו בעדרת הCOMMUNE וביחסה שבשתיקה מצד קרדינל ור רוי, מנהיגם הרוחני של העדה הקתולית בבלגיה בעת המלחמה. עביתת ההטבות הינה דוגמאנית בעירה, כי הכנסתה התקו-לית מכירה בטבלה זו "כיתופסת", גם אם בוצעה שלא לפי תקנות הכנסתה. (קדוגמת חתנות כהן וגורשה אצלנו, שגם אסורה, הוו חוקיות וחותפות בדיעבד). גם אלה שאזרו ליהדות נשבבים עביני הכנסתה. נוצרים טרפו, ואילו היהת האנקויזיציה קיימת עוד, היו צפויים לעונש המודק, כמו האנונסים בטפרד בזמנם.

הרצאה אחרת נסבה על עבירות האנטישמיות. המרצה טען שהוא לא שורשית אלא משתמשים בה כביש בה תועלת, ובהרצאה מטובלת בהומו ביטס תאורייה זו. גם אם לדעתו זה לא משנה, להנה או להנה, כי לנו היהודים, טבלו מתופעה זו, זה לא שינה במאומה, כי ביסודה של דבר הם יונקים את זה עם הלבאים ובחיבור הדתי, הרואהbihodi את רוצח האל. מפאת היהת בבלגיה ארץ של בני עמים, האחים ביחד בעלי כורחם, דבר זה לא בא לביטוי מעשי כמו במצרים אירופה, בפוגרומים. צוין גם שבניגוד לצרפת והולנד, שם המasad האזרחי עזר לצאים באיסוף היהודים למשלו, לא בעזה דבר זה בבלגיה (פרט לשני מקרים בודדים) בפקודת השלטון האזרחי, שנשאר על כנו בעת הכלובות. בצרפת ובהולנד היה אחווז היהודים שבוטאו לפלייטה 20 אחים. בזמן שבבלגיה ביצלו מחצית היהודים שהיו במדינה, בעזרת התושבים המקומיים ואפי עד לפך שלהייתה תופעה כזו, גם אם היהת שונה באזרחים שונים של בלגיה.

הרצאה מלכתחילה הייתה זו שמטרה על קהילת יוצאי אנטוורפן בניו-יורק, שהיהלומנים שב-ניהם הקימו בשנת 1943.cidou, רובם הם שומרי מסורת או חסידים ולבן רצוי מקום "שלטה" וכשהגיע אחד מרבני הקהילה כפליט בניו-יורק, הקימו עבورو קהילה שמה מוריה, באזורי רחוב 47, מרכז היהלומנים. בקהילה שנוסדה המשיכו, כמובן, באותם הווייכוחים שהיו באנטוורפן בין 2 הקהילות שם, "מחזיקי הדת" ו"שומריו הדת", וכי שמה נאסרה אמרה "כולם עבדו ביחד וכל אחד פעל נגד השני". לאחר שיסדו גם חברה קדישא, מבט לעתיד, התזקקה הקהילה בסוף המלחמה, אבל בשך הזמן היא דעכה. הנקנים הלכו לעולם והילדים עברו לאזוריים אחרים של העיר או יצאו ממנה, הסביבה הטרוריסטית מיהו-דים ונכנסו בה שחררים וספרדים ולפניהם שנחתיים סגרו את בית-הכנסת הקטן, שנשאר עד הסוף בסביבה רחוב 47 - ובא הקץ לקהילה. דבר אחד מופיע קהילה זו, ציינה המרצה, כשהנפטר מישו היה חבר החברה קדישא בא לבוררות היהלומיך ומカリיז "לווייה!". בהישמע קריאת זו היו כולם מפסיקים עיסוקיהם ויזוצאים ללווית המת, מצווה מאוד מקפידים באנטוורפן, בהיותה באמת "גמילת חסד של אהת", מצווה שאין שייעור לה.

הוא גם סרט של הטלויזיה הפלמית, מטגרת תוכניות על ההיסטוריה בבלגיה בעת המלחמה, והמוקדש לרדיפת היהודים. תוכנית עשויה בקפידה ובליוו עדרויות ניצולים והסבירת היסטוריונים, שאמורה להסביר לבני מ' הרחוב את מה שעבר עליינו אז. סידרת תוכניות זו מוקדמת כבר במשך 7 שנים ואמורה להסתיים בשנת 1990, 50 שנה להתחלה המלחמה במדינה זו. שם הסידרה "ללחום כדי להישרדי".



# נסע אל העבר

טומי עמי

פרק ראשון

אישה גבוהה, בלונדינית וחילכנית, עדינה בדלת; "סליחה על ההפרעה", אמרתי" קור-אים לי טומי עמי". הושתתי את ידי. "עלximo אני מבינה את הכל", היא צחקה בפה מלא.

\* \* \*

בפרבר מזרחי של ברלין גברת התהססה הנaziית גם בבית-הספר הכלליים עוד לפני עליותם שליטון. שני אחיו הבוגרים הרגישו על ברטם, איך ילדים נוצרו מוטטים נגדם בבית-הספר. אחד מצרכובוטי הראשוניים היה, שאחד האחים הגיע הביתה כולם, וכשהאלטי אותו מודיע עשו לו זאת, הוסבר לי משום שהוא - וגם אני - יהודים. בחתקר-בי אני לגיל בית-ספר סמור לאוטו הדמן, החליטו הורי לעקור מברלין, לכפר הרלינגן על-יד אולם, שם ניהל מכר שלAMI פנימיה יהודית ברוח ליברלית וציונית. באביב 1934 אומנם עברנו לשם ואנו, שלושה אחיהם, למדנו שם אקטטרנים והתגוררנו בכפר. רק בעבר שנה מצאנו דירת קבוע אצל משפחת הארטלינג. אבי המשפחה היה מתנגד חריף וקובלני לממשלה הנאצית ותיאמר האמת - מטר זה טרם הגיע לכפר זה בעוצמה כלתאי. בכפר זה ובבית-ספר זה ביליתי חמיש שנים של ילדותי. עברית ושירים ישראליים למדתי מגיל שבע וכל יום שישי חגנו "עונג שבת", שיפורים על הארץ היו חלק בלתי נפרד מינו. בשעות הפנאי הריביתי לשוטט ביערות הטמוכים עם חברות ילדים מקומיים והניב האופייני לאיזור שוואביה היה שגור בפי.

בשנת 1938 נשלחו שני אחוי לאנץ. לא רק הם בלבד. במשך שנה זו הייתה לשיחת היום, כל يوم, מה עושים ההורים כדי להיחלץ מהתקרבת ובהה. פרו ושןאי, אלסקה, אוסטרליה, זנזיבר וצ'ילה - הכל בלקח בחשבון.

ביליל הבדולח נסגר בית-הספר. מורים ותלמידים התפזרו לכל ערב. אני, אז בן אחת-עשרה, נשארתי עם אמא בכפר, תוד מאמצים להיחלץ מבלי להיפרד. כשהובהר להורי שהה לא יצא, נשלחה לאנגליה באמצעות הרכבות שאטפו והצילהו כ-15 אלף ילדים מידי הנaziים. במשך חודשים חלמתי שיעירותי אהובים עולים באש.

כל שנות העשרה שלי עשתי באנגליה. הורי וכל קרוبي הצליחו לצאת מגרמניה.AMI הגיעה ארצה וכמעט גורשה באוניה "פטריה". וכעבור תשע שנים גם אני עלייתי.

במשך השנים הראשונות היו לי מספר פגישות מקריות ואף הימקלוויות ועימותים עם גרמנים. גרמנית דיברתי כמעט רק עם אמי, הריי שפטAMI היא גרמנית. ואומנם היה בי רצון עמוס, חצי כמוס, לבקר מחוזות ילדים, אך לא עשתי מאמנה למשו, גם כשהיו הזרדמוניות, כביכול.

עברית חמשים שנים תלמידת הגליל העליון, אני חזר בה זה תשע שנים, עורכת סיור הוופעות באירופה וגרמניהה בתור זה. לא זו בלבד, אלא העיירה המארחת את המקהלה נמצאת במרקח כמה ק"מ מהכפר הרלינגן.

פרק שני

לא היה לי ספק שהפעם עלי לבקר באותו כפר. בדקתי בלבבי הסתייגויות ופחדים שונבים - האם אוכל לדבר גרמנית עם גרמנים? האם יתרחשו דבריהם (?) שהיה לי קשה לעמוד בהם? את מי אני אפגוש בבית שבו גרנו ואיך יקבלו אותי? איך בכלל הגיעו לשם ואני מצא את הדרך? - לא היו תשובות חד-משמעות לתהיות אלה, אך נשארתי בנחש בדעתך בו להגיע. מה תהיה - יהיה. וזה היה קל הרבה יותר ממה שיכלתי להעלות על דעתך.

כל חברי המקהלה חולקו להതארח אצל משפחות גרמניות באיזור לודוויגסבורג, שתתנדבו למלא משימה זו. המארחים שלי, משפחת ריטהוף, בשומם את דיבורי הרהוט, מיד רצו לדעת את תולדותי. תוך כדי כך סיפרתי להם על הכפר הרלינגן ורצוני לבקר בו. "אנחנו נוכל לקחת אותך בקהלות", הציעו מיד, וכך היה. בשחת בבורך יצאתי

(המשך בע' 50)

סִפְרִיָּה חֲדֵשִׁים בַּסְּפָרִיִּה



CONTENTS

Study of Jewish Humour

Travel Guide - Fodor

Novel

"

"

"

"

Western Romance

Novel

Story of Wealth & Power

Novel

"

W.W.2 Novel

Lives of Liberated Ladies

-

Autobiography - Young Girl  
in Warsaw Ghetto and Beyond

Winter in the Morning

A View of the American  
Revolution

Novel

"

"

"

"

Memoir of Margaret Mead  
and Gregory Bateson

Crime Thriller

Horror Novel

TITLE

What's the Joke?

Scandinavia 1988

Voice of the Heart

Decisions

Hard Money

Deep Water

The Forever Street

Frontier Woman

Communion

Rothschild

Where the Rivers Meet

More Die of Heartbreak

The Gallery

The Nympho and Other Maniacs

Reflexology

AUTHOR

Berman Chaim

Bradford Barbara T. \*

Bright Freda \*

Thomas Michael M. \*

Whalen Steve \*

Morton Frederic

Johnston Joan

Strieber Whitley

Wilson Derek

Wain John

Bellow Saul

Burns John H.

Wallace Irving

Hall Nicola M.

Bauman Janina

Tuchman Barbara

Binchy Maeve

Dawkins Cecil

Fante John

" "

Wolfe Tom

Rushdie Salman

Bateson Mary C.

Felitta Frank de

King Stephen

\* Gift of  
Mr. & Mrs. B. Fineberg

ספרים חדשים בספריה - (המשך)

תולן	שם הספר	ספר
לזכרו של גריisha שנפטרו	גראישה	כפר גלעדי
רומן	נשים מול נופו של נהר	בל היינריך
"	הפייניק ומחוממות אחריות	דאREL ג'יראלד
"	גן העדן	המינגווי ארכטט
רומן בלשי	בחזקת חם משע	טוררו סקוט
רומן מתח	עיר קטנה בגרמניה	קרהה ג'יון לה
רומן ריגול - הונג קונג	בית האצילים	קלאול ג'יימס
רומן	ימי הפקה	רזייל ורדה

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

(המשך אל עבר - המשך )

במכוניותם דרומה על האוטובאן וכעבור פחתה מעה המחלתי להיזכר בשמות המקומות שעברנו. כשהתקרבנו מאד לכפר, שאל אונטי פיטר, מארחי, אם בכלל אדע לכובע אותו. באותו הרגע ראתה את הבית. "פנה ימינה ועוד פעם ימינה וטעצורה", אמרתיה לו והוא החנה את המכונית לפני הבית.

הבית בנוי על צלע גבעה וכדי להגיע אל קומת הקרקע צריך לעלות במדרגות אל חצר מוגבהה. עליינו והתבוננתי מסביבי בעיניים רעבות. החצר הייתה קטנה מכפי שזכרתי אותה - אני הרי גדול מכך - אבל לא השתנה עיקרها. המערה, ביתן המכבסה, חזית הבית ואיזה ביתן קץ על מדרול הגבעה היו בשם אותו. רק התא הקט ששימש בית-שימוש לכל הדיירים כבר לא היה. בכל זאת השתקלו. לרגע עמדו, שקטים ונבוכים. מה עשו?

פנינו אל הדלת. זו נפתחה וऐש גבואה, בלונדינית וחיכונית, עדמה בפתח. פיטר התנצל על ההפרעה. התקדמתי צעד, הושטתי את ידי ואמרתי: "גריס גוט, קוראים לי טומי עמיית". עכשו אני מבינה את הכוול", היא צחקה בפה מלא.

באותו הרגע הופיע איש בגיל העמידה לצידה ו אמר - "אבל לא תמיד קראו לך וולקנו". אתה צער ש洩ת האחים, לא כן?"  
 קראתי את שם המשפחה בשלט הクトן על-יד הדלת - הרטליינג. כמו בחלום, אבל באופן טבעי, לחצתי את ידו ושאלתי: "זאתה? האם הרברט והנס והלמוט ו...?" "ויהיין. זה אני", הוא השלים. הוא צער מבני בשנה-שנתים. היינו משחקים ביחד באותה חצר ויוצאים לשוטט עם החבורה בעיר.

נכנסנו לדירה היא שופצה מאז בכל מרכיביה. הקירות, הרצפה, התקרה, הכל היה אחרית ובכל זאת, זו אותה דירה. הדלתות והחלונות נשארו כפי שהיו וגם המבט דרך אל הרחוב לא השתנה כמעט.

(המשך בעלו הבא)

# שְׁמוֹ!

ה ע י ק ר ה ב ר י א ו ת !  
לחברים המתכוונים לנושא לחויל בקייז (או בכלל...) -  
תזכורת קצרה בנוחלי ביטוח:

כל מי שנוטע לחויל צריך לסדר לעצמו ביטוח. אפשר להסדיר זאת  
באמצעות הנה"ח (אצל דליה) או בזולן לקניית הרכטיס.  
אנו מפנימט את תשומת לבכם לכך שחברים עם רקע רפואי קודם (מחלות  
קרוניות או "היסטוריה" רפואיות בעייתית) זוקקים לביטוח מיוחד.  
רות גולן - ו' בריאות  
דליה וגנרט - הנה"ח/ביטוח

## רָק צְרִיךְ סְבֵּל בָּרוֹת ! !

ב-6/22 צח לי יצא למילואים עד ה-7/23 ואני עובוד לבדי במספרה. לכן אני מבקשת  
הרבה הבנה וסבלנות בנוגע לתורירים במספרה.  
בוסף לזה שבועיים לפני הבר-מצווה תהיה זכות קדימה לתור במספרה לבורי/ות  
השמחה. מקווה לשיתוף פעולה.

בתודה מראש  
יהודית ברק

## צְבִּיעָה

הלו, חברים, חיות וקיבلتני על עצמי להיות אחראית לצביעה בביטחון, חברים יכולים  
LAGSHET ALI BKSHER LBNOZA ZA.  
כזכור לכם: א) אין לנו צבע (עובד בצביעות) והחברים צריכים לצבע בעצמם.  
ב) האפשרויות לצבע הן מאוד מצומצמות השנה.  
אם יש בעיה בקשר לצביעה, נברר אותה בוועדת החברה.

ב ט ע

ג.ב. אם יש מתנדבים לצביעה, אשמה לשם מכם.

שלום... אים... ב.

ב חג השבעות השנה ביום חמישי 8.6.1989  
אנו מקיימים את טקס הבאת הביכורים באMPIתאטרון.  
בסיום הטקס - אנחנו רוצחים להזמין לבמה את כל אנשי  
החקלאות לשעבר, לחתונת מחזור - בסימן - "חקלאי  
העתיד מצדיעים לחקלאי העבר".

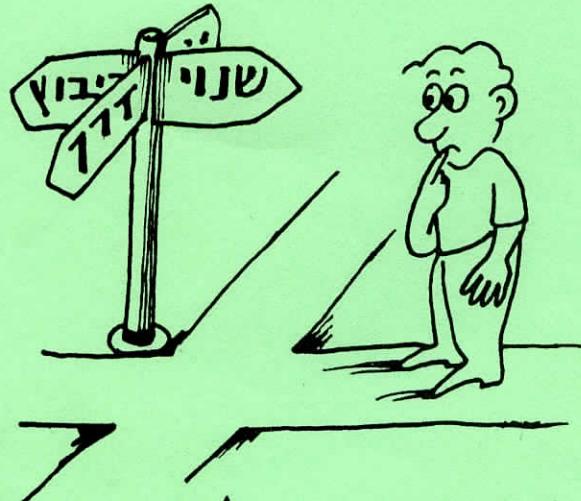
אנחנו מבקשים מכם לגשת לבמה יחד עם כולם, כאשר  
המנחה יבקש מחקלאי העבר לעלות לבמה, לפי שילוט  
הענפים.

תודה רבה מראש על שיתוף הפעולה מצדך.

חג שמח

צורות חג הביכורים

\*\*\*\*\*



בזק (ג), 43 ~ 5

דוֹצִים שׂעָרִים?  
הַמְּרַאֲתָן!!!

צאות "מארטן פֿרְטֵר וְדָלְלָךְ" מרגיש שלוף  
שרגי לשלב הטעים, עליון להבהיר  
לעוזר אין חברים רואים אחר המלצה היקי".  
לאחר דיאטים ממושכים, היכבע טאלון, שוראה  
לפעמיים ביעוד לתוכנן ח"ל בעמידה.

דכו- אף מזומנים ל הוֹמָנוֹן

13/6 בָּעִיבָּה 10

בשעה 21<sup>00</sup> בדיק.

נתקן לעזרת בצלואה אנטרימית, ובאראלית.

הפגי קצי אנדוד קל-יעשן.  
דעתך חטאבה (ומשוויה)?!

א. העקרון: מכל אחד לפי יכולתו ולכל אחד על פי צרכיו.

1. האם העקרון הנ"ל משפייע לדעתך על נכונות החברים בקבוץ להשקיע מאמץ הולם בעבודתך.

תשובות:

1. העקרון מעודד במידה רבה נכונות להשקיע מאמץ בעבודה.

2. העקרון מעודד במידה מסוימת נכונות להשקיע מאמץ בעבודה.

3. לעקרון אין השפעה על הנכונות להשקיע מאמץ.

4. העקרון מקטין את הנכונות להשקיע מאמץ.

5. העקרון פוגע באופן בולט בנכונות להשקיע מאמץ בעבודה.

2. האם העבודה שנTEL העבודה אינה מתחלק שווה בין חברים מגבירה מתחים בחברה? (בגלל סיבות של גיל, מחלת, תעסוקה)

תשובות:

1. העבודה הנ"ל אינה מגבירה לחלווטין מתחים.

2. העבודה הנ"ל אינה מגבירה מתחים.

3. אין כל קשר בין נTEL עבודה שונה ומחטים בחברה.

4. העבודה הנ"ל מגבירה מתחים במידה מסוימת.

5. העבודה הנ"ל מגבירה מאוד מתחים בחברה.

3. האם העקרון הנ"ל מעודד הקדמת סיפוק הצרכים האישיים על חשבון צרכי הכלל?

תשובות:

1. במקרה מקרה צרכים אישיים אינם.Before לפני צרכי הכלל.

2. בדרך כלל " " " " " "

3. אין קשר בין העקרון וספוק קודם של צרכי הפרט.

4. העקרון מעודד ספוק צרכי הפרט לפני צרכי הכלל.

5. העקרון גורם במידה רבה לספק צרכי הפרט לפני צרכי הכלל.

4. האם לדעתך יש להמשיך לאשר הוצאות חריגות הבאות לכיסות צרכים אישיים מיוחדים (נתוחים בחו"ל, טפול בחריגים ומושאות נפש מיוחדים).

תשובות:

1. במקרה מקרה יש להמשיך לאשר הוצאות כאלה.

2. יש לשאוף להמשיך לאשר הוצאות כאלה.

3. יש לדון בכל בקשה לגופה.

4. אין לעודד הוצאות אשיות חריגות.

5. יש להמנע מההוצאות חריגות לצרכים אישיים.

5. האם לדעתך הנהגת שיטה של מתן תמורה بعد מאמץ החבר ולא על פי צרכיו, חפגע בהמשך קיומה של המסדרת הקבוצית.

תשובות:

1. הנהגה שיטה כזו לא אפשר קיום המסדרת הקבוצית.

2. העקרון מעודד במידה מסוימת נוכנות להשייע מאמץ בעבודה.

3. לעקרון אין השפעה על הנוכנות להשייע מאמץ.

4. העקרון מקטין את הנוכנות להשייע מאמץ.

5. העקרון פוגע באופן בולט בנוכנות להשייע מאמץ בעבודה.

2. האם העבודה שנטל העובדה איננו מתחלק שווה בין חברים מגבירה מתחים בחברה?  
(בגלל סיבות של גיל, מחלת, תעסוקה)

תשובות:

1. העבודה הנילאי אינה מגבירה לחלווטין מתחים.

2. העבודה הנילאי אינה מגבירה מתחים.

3. אין כל קשר בין נטל עבודה שונה ומחטים בחברה.

4. העבודה הנילאי מגבירה מתחים במידה מסוימת.

5. העבודה הנילאי מגבירה מאד מתחים בחברה.

3. האם העקרון הנילאי מעודד הקדמת סיפוק הצרכים האישיים על חשבון צרכי הכלל?  
תשובות

1. בכל מקרה צרכים אישיים אינם.Before לפני צרכי הכלל.

2. בדרך כלל " " " " " "

3. אין קשר בין העקרון וספק קודם של צרכי הפרט.

4. העקרון מעודד ספיק צרכי הפרט לפני צרכי הכלל.

5. העקרון גורם במידה רבה לספק צרכי הפרט לפני צרכי הכלל.

4. האם לדעתך יש להמשיך לאשר הוצאות חריגות הבאות לכיסות צרכים אישיים מיוחדים  
(נתוחים בחו"ל, טפול בחרייגים ומשאות נפש מיוחדים.)

תשובות:

1. בכל מקרה יש להמשיך לאשר הוצאות כאלה.

2. יש לשאוף להמשיך לאשר הוצאות כאלה.

3. יש לדון בכל בקשה לגופה.

4. אין לעודד הוצאות אשיות חריגות.

5. יש להמנע מההוצאות חריגות לצרכים אישיים.

5. האם לדעתך הנהגת שיטה של מתן חמורה بعد מאמץ החבר ולא על פי צרכיו, פגעה  
בஹשך קיומה של המסדרת הקבוצית.

תשובות:

1. הנהגה שיטה כזו לא אפשר קיום המסדרת הקבוצית.

2. הנהגה שיטה כזו פגעה במסדרת הקבוצית.

3. אין קשר בין הנהגת השיטה והחשך קיומה של המסדרת הקבוצית.

4. הנהגה שיטה כזו אפשר המשך קיומה של המסדרת הקבוצית.

5. הנהגה שיטה כזו תתרום להחשך קיומה של המסדרת הקבוצית.

6. האם לדעתך פנסיה אישית לכל חבר תתרום לתחזות הבטחון של החבר בקבוץ  
תשובות:

1. פנסיה אישית לא תתרום כלל לתחזות הבטחון.
2. פנסיה אישית אינה משמעותית לתחזות הבטחון.
3. אין קשר בין תחזות בטחון לפנסיה אישית.
4. פנסיה אישית תתרום במידה מסוימת לתחזות הבטחון.
5. פנסיה אישית תתרום במידה רבה לתחזות הבטחון.

7. האם העקרון "מכל אחד לפי יכולתו ולכל אחד על פי צרכיו" הוא עקרון הכרחי להמשך קיומה של  
המסגרת הקבוצית.

תשובות:

1. העקרון הכרחי להמשך קיומה של המסגרת הקבוצית.
2. העקרון תורם לקיומה של המסגרת הקבוצית.
3. אין קשר בין העקרון להמשך קיומם המסגרות הקבוציות.
4. העקרון אינו מוסף להמשך קיומה של המסגרת הקבוצית.
5. העקרון פוגע בהמשך קיומה של המסגרת הקבוצית.

ב. העקרון ; שתוף

1. האם לדעתך שתוף בקבוץ משפייע על הנכונות ליוזמה אישית ולקיחת אחריות.  
תשובות:

1. עקרון השתוף תורם רבו לנכונות לחת אחידות.
2. עקרון השתוף תורם במידה מסוימת לנכונות לחת אחידות.
3. אין קשר בין עקרון השתוף והנכונות לחת אחידות.
4. עקרון השתוף מקטין במידה מסוימת את הנכונות לחת אחידות.
5. עקרון השתוף פוגע באופן ברור בנכונות לחת אחידות.

2. האם העבודה שכביבול "כולנו אחראים על הכל" מגבירה את מידת האדישות של החבר  
למתדרש סביבו (רכוש הכלל, טיפוח הסביבה, מעורבות בחנוך, חסכו).

תשובות:

1. העבודה הנ"ל אינה משפיעה על מידת האדישות.
2. העבודה הנ"ל אינה משפיעה כל אדישות החבר.
3. העבודה הנ"ל לעיתים מגבירה ולעיתים מקטינה את מידת האדישות.
4. העבודה הנ"ל מגבירה את אדישות החבר.
5. העבודה הנ"ל מגבירה מאד את אדישות החבר.

3. האם הנר מרגיש בעל יכולת השפעה על ~~בער~~ קבלת החלטות הכלכלי בקבוץ.  
תשובות:

1. אני מרגיש בכל יכולת השפעה רבה.
2. אני מרגיש בעל יכולת השפעה מסוימת.
3. לעיתים אני יכול להשפיע ולעיתים לא.
4. אני מרגיש בעל יכולת השפעה מעט.
5. מעדך קבלת החלטות אינו מאפשר לי להשפיע.

4. האם כ"שותף" סופק לך המידע הדרוש כדי שתיקח חלק בהחלטה כלכלית.

תשובות:

1. חותם לי בל המידע הדרוש

תשובות:

1. העקרון הכרחי להמשך קיומה של המסגרת הקבוצית.
2. העקרון תורם לקיומה של המסגרת הקבוצית.
3. אין קשר בין העקרון להמשך קיומם המסגרות הקבוציות.
4. העקרון אינו מוסיף להמשך קיומה של המסגרת הקבוצית.
5. העקרון פוגע בהמשך קיומה של המסגרת הקבוצית.

ב. העקרון ; שתוף

1. האם לדעתך שתוף בקבוץ משפייע על הנכונות ליזומה אישית ולקיחת אחריות.

תשובות:

1. עקרון השתוף תורם רבות לנכונות לחתת אחריות.
2. עקרון השתוף תורם במידה מסוימת לנכונות לחתת אחריות.
3. אין קשר בין עקרון השתוף והנכונות לחתת אחריות.
4. עקרון השתוף מקטין במידה מסוימת את הנכונות לחתת אחריות.
5. עקרון השתוף פוגע באופן ברור בנכונות לחתת אחריות.

2. האם העובדה שככובול "כולנו אחראים על הכל" מגבירת את מידת האדישות של החבר למתרחש סביבו (רכוש הכלל, טיפוח הסביבה, מעורבות בחנוך, חסכו).

תשובות:

1. העובדה הנ"ל אינה משפיעה על מידת האדישות.
2. העובדה הנ"ל אינה משפיעה כל אדישות החבר.
3. העובדה הנ"ל לעיתים מגבירת ולעיתים מקטינה את מידת האדישות.
4. העובדה הנ"ל מגבירת את אדישות החבר.
5. העובדה הנ"ל מגבירת מאוד את אדישות החבר.

3. האם הנך מרגיש בעל יכולת השפעה על עירך קבלת החלטות הכלכלי בקבוץ.

תשובות:

1. אני מרגיש בכלל יכולת השפעה רבה.
2. אני מרגיש בעלי יכולת השפעה מסוימת.
3. לעיתים אני יכול להשפיע ולעיתים לא.
4. אני מרגיש בעלי יכולת השפעה מעט.
5. מעדר קבלת החלטות אינו מאפשר לי להשפיע.

4. האם כ"שותף" סופק לך המידע הדרוש כדי שתיקח חלק בהחלטות כלכליות.

תשובות:

1. סופק לי בכל המידע הדרוש.
2. סופק לי מידע במידה מסוימת.
3. במקרים מסוימים סופק המידע ובמקרים אחרים לא.
4. לא סופק המידע הדרוש, במידה מספקת.
5. המידע הדרוש כלל לא סופק לי.

5. האם קבלת תמורה بعد נטילת אחירות נספת של הפרט (מנהל/ת מרכז/ת וכו') תגביר את המוטיבציה של החברים לשאת בתפקידים אלה.

תשובות:

1. התמורה לא תגביר כלל את הנכונות לשאת באחריות.

2. התמורה לא תגביר את הנכונות לשאת באחריות.

3. אין קשר בין המוטיבציה של החברים לקחת אחריות ובין התמורה שהם מקבלים.

4. התמורה תגביר את הנכונות לקחת אחריות.

5. התמורה תגביר מכך את הנכונות לקחת אחריות.

6. האם תמורה بعد תרומה תפגע באחריות הדידית.

תשובות:

1. פגע במידה רבה.

2. פגע במידה מסוימת.

3. אין קשר בין תמורה ואחריות הדידית.

4. לא פגע במידה מסוימת.

5. לא פגע בכלל.

7. האם מערך קבלת החלטות בקבוץ (ועדות, מזכירות, אסיפה) מאפשרות לך להיות שותף בקבלת החלטות.

תשובות:

1. המערךקיים מאפשר לי להיות שותף.

2. המערךקיים מאפשר לי להיות שותף במידה מסוימת.

3. המערךקיים לפעמים מאפשר לי להיות שותף ולפעמים לא.

4. המערךקיים איננו מאפשר לי להיות שותף.

5. המערךקיים בולם את אפשרות להיות שותף.

8. האם לדעך עקרון השתוף המנדס-על הוא עקרון הכרחי להמשך קיומה של המגדרת הקבוצית.

תשובות:

1. העקרון הכרחי להמשך קיומה של המגדרת הקבוצית

2. העקרון תורם להמשך קיומה של המגדרת הקבוצית

3. אין רוש בין העקרון לבין המשך קיומה של המגדרת הקבוצית.

4. העקרון איננו מוסף להמשך קיומה של המגדרת הקבוצית.

5. העקרון פוגע בהמשך קיומה של המגדרת הקבוצית.

ג. העקרון ; שוויון

1. האם העבודה שחלק מהחברים נהנים ממקורות נוספים לחיציהם האישי גורמת למתחים חברתיים.

תשובות:

1. מקורות חזק גורמים למתחים חברתיים ניכרים.

2. מקורות חזק גורמים למתחים חברתיים מסוימים.

3. אין קשר בין מקורות חזק ומתחים חברתיים.

4. התמורה תגביר את הנכונות לחת אחירות.

5. התמורה תגביר מעד את הנכונות לחת אחירות.

6. האם תמורה بعد תרומה חפצע באחריות הדדיות.

תשובות:

1. חפצע במידה רבה.
2. חפצע במידה מסוימת.
3. אין קשר בין תמורה ואחריות הדדיות.
4. לא חפצע במידה מסוימת.
5. לא חפצע באופן מחלט.

7. האם מעדר קבלת החלטות בקבוץ (ועדות, מזכירות, אסיפה) מאפשרות לך להיות שותף בקבלת החלטות.

תשובות:

1. המערךקיים מאפשר לך להיות שותף.
2. המערךקיים מאפשר לך להיות שותף במידה מסוימת.
3. המערךקיים לפחות פעם אחת לפחות ולפעמים לא.
4. המערךקיים איןנו מאפשר לך להיות שותף.
5. המערךקיים בולם את אפשרות להיות שותף.

8. האם לדעך עקרון השותף ~~המנדסה לעיל~~ הוא עקרון הכרחי להמשך קיומה של המסדרת הקבוצית.

תשובות:

1. העקרון הכרחי להמשך קיומה של המסדרת הקבוצית
2. העקרון תורם להמשך קיומה של המסדרת הקבוצית
3. אין דשר בין העקרון לבין המשך קיומה של המסדרת הקבוצית.
4. העקרון אינו מוסיף להמשך קיומה של המסדרת הקבוצית.
5. העקרון פוגע בהמשך קיומה של המסדרת הקבוצית.

ג. העקרון ; שווינו

9. האם העובדה שחלק מהחברים נהנים מקורות נוספים לתקציבם האישי גורמת למתחים חברתיים.

תשובות:

1. מקורות חזק גורמים למתחים חברתיים ניכרים.
2. מקורות חזק גורמים למתחים חברתיים מסוימים.
3. אין קשר בין מקורות חזק ומתחים חברתיים.
4. מקורות חזק בדרך כלל לא גורמים למתחים חברתיים.
5. העובדה הניל אינה גורמת כלל למתחים חברתיים.

2. האם לדעך יכול להתקיים עקרון השוויון בחברה שבעצם מורכבת מפרטים שאינם שווים בתוכנותיהם.

תשובות:

1. עקרון השוויון יכול להתקיים במלואו.

2. עקרון השוויון יכול להתקיים במידה מסוימת.

3. אין קשר בין עקרון השוויון והשוני בין אנשים בחברה.

4. עקרון השוויון אינו יכול להתקיים בחברה בעלת פרטים שונים.

5. עקרון השוויון אינו יכול להתקיים כלל בחברה בעלת פרטים שונים.

3. האם שוויון ערך החבר (העובדת שכל חבר הוא שווה ערך כלפי החברה, באסיפה ובמעדך קבלת החלטות בקבוץ) הוא עקרון החשוב להמשך קיומה של המערכת הקבוצית.

תשובות:

1. העקרון הכרחי להמשך קיומם המסגרת.

2. העקרון תורם להמשך קיומם המסגרת.

3. אין קשר בין העקרון לבין המשך קיומם המסגרת.

4. העקרון אינו מושיף להמשך קיומם המסגרת.

5. העקרון פוגע בהמשך קיומם המסגרת.

4. האם אוירת הצטום והקיצוץ מחייבת את חברי כפר-הנשיא לשנות נורמות צריכה להתנהגו (נסיעות לחו"ל, חריגות בתקציב אישי וכו').

תשובות:

1. אוירת הצטום מחייבת במידה רבה שינוי נורמות.

2. אוירת הצטום מחייבת שינוי נורמות.

3. לעיתים מחייבת ולייתים לא.

4. אוירת הצטום אינה מחייבת שינוי נורמות.

5. אין כל קשר בין אוירת הצטומים והנורמות.

5. האם יש חשיבות לכך שהקבוץ ימוך וيعסוק במשימות אומניות חברתיות חשובות.

3. האם שוויון ערך החבר (העובד שכל חבר הוא שווה ערך כלפי החברה, באסיפה ובມערך קבלת החלטות בקבוץ) הוא עקרון חשוב להמשך קיומה של המערכת הקבוצית.  
תשובות:

1. העקרון הכרחי להמשך קיומם המסגרת.
2. העקרון תורם להמשך קיומם המסגרת.
3. אין קשר בין העקרון לבין המשך קיומם המסגרת.
4. העקרון אינו מוסף להמשך קיומם המסגרת.
5. העקרון פוגע בהמשך קיומם המסגרת.

4. האם אוירת הצטום והקיצוץ מחייבת את חברי כפר-הנשיא לשנות נורמות צריכה להתזוזגות (נסיעות לחו"ל, חריגות בתקציב אישי וכו').  
תשובות:

1. אוירת הצטום מחייבת במידה רבה שינוי נורמות.
2. אוירת הצטום מחייבת שינוי נורמות.
3. לעיתים מחייבת ולייתים לא.
4. אוירת הצטום אינה מחייבת שינוי נורמות.
5. אין כל קשר בין אוירת הצטומים והנורמות.

5. האם יש חשיבות לכך שהקבוץ ימוך וيعסוק במשימות לאומיות חברתיות חשובות.  
תשובות:

# NEWS OF THE WEEK

- \* Agricultural news first: Oran Collins reports that the wheat harvest is completed. (A good crop) Now we shall start sowing beans.
- \* The Berber ducks are doing well, and every 10 weeks a new batch is sent to market.
- \* Welcome home to Assaf and Nirah, - lovely to see the whole family together again.
- \* The new/old clinic has been painted, and after various repairs and additions have been completed, it will open for business.
- \* The next step is renovating the old cosmetics room (remember?) and use it as a work-room for Helen Lipschitz (chiropody).
- \* Tsachi, our hairdresser, has to go off to do his reserve army service, starting on 22 June for a month, so, if you have to wait for your hairdressing appointment a little longer than usual, please understand.
- \* Yitzchak Eder took part in a conference of Belgian Jewry which was held in this country. He met some very old friends there (school-friends, some of them), heard lectures, and had a very interesting few days.

This afternoon there will be a ceremony to celebrate Shavuoth - at the amphitheatre.  
Details on the Notice Board - I hope.

No news is good news they say,

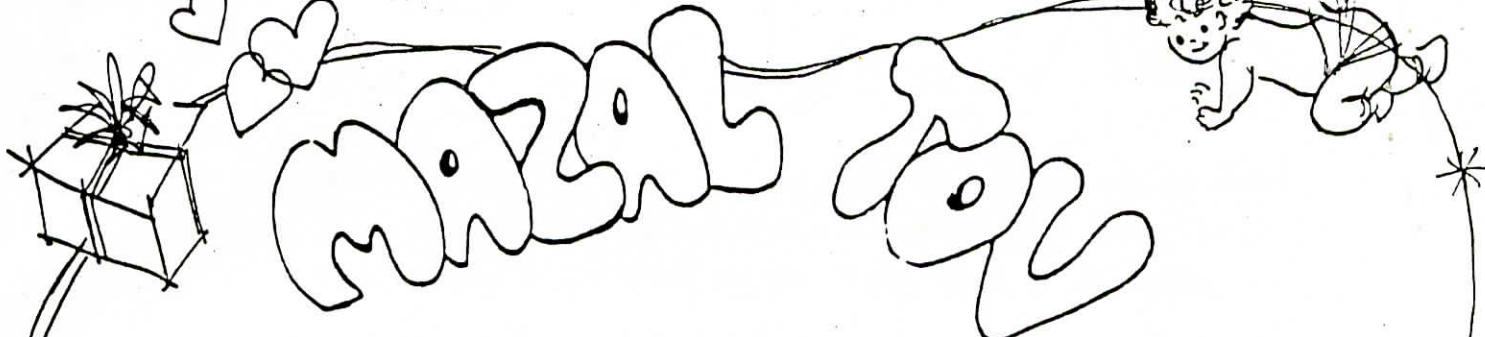
## J A H R Z E I T

so CHAG SAMEACH

Inge

We should like to apologise to all concerned for not printing the dates for 'Jahrzeit' last week.

Esther Rose	-	2	Sivan
Freda Rish	-	2	Sivan
Aryeh D'vir	-	5	Sivan
Neil Ben-Atar	-	9	Sivan



## HAPPY BIRTHDAY

- |          |   |       |  |
|----------|---|-------|--|
| 11.6.89. | Timma Sho'er (Amit)<br>Tsion Doari                                | 14.6. | Moran Amit<br>Ofer Sho'er (Amit grandson)  |
| 12.6.    | Levy Geneslaw<br>Ido Sela<br>Or Doari (grandson)                  | 15.6. | Sha'ul Rifkind                             |
| 13.6.    | Irena Robinson  | 16.6. | Lennie Yodaiken<br>Tamar Harman (Rifkind)  |
| 14.6.    | Racheli Fuchs<br>Miriam Tartif (Ma'ayan)<br>Tamara Levy (Samberg) | 17.6. | Sharona Marciano (Gershman)<br>Mickey Eder |

## HAPPY ANNIVERSARY

- |          |   |       |  |
|----------|---|-------|--|
| 12.6.89. | Tootsie & Jackie Amar                             | 15.6. | Anne & Harry Bilgory                           |
| 13.6.    | Ya'el & Henry Sprung<br>Dot & Simon Scheingesicht | 16.6. | Dinah & Benson Honig<br>Tamara & Ts'vi Levy    |
| 14.6.    | Tamar & Oran Collins                              | 17.6. | Pat & Yehudah Ben-Ze'ev<br>Dinah & Arnon Bedak |

\*\*\*\*\*

A DAUGHTER/GRANDDAUGHTER/GREATGRANDDAUGHTER was born

A big MAZAL TOV to Avital and Asher  
Ruth  
George  
Mrs. Claire Ney  
Mr. Anders and all the family

\*\*\*\*\*

FILM OF THE WEEK - (on Friday night, I believe, but last week I misled you, so keep your eye on the notice board)

PIRATES - a Roman Polanski film

with Walter Mathew and others

Not a typical Polanski creation. Here he is lighthearted and entertaining, while maintaining the high standard we expect of him.

